No. 9285 THE CHINESE MAIL. APRIL 20 1897
No. 6, WYNDHAM STREET

香港華字日報

新聞行情日派 星房虛昴停印 今日另出附張
週年價銀五員 每月價銀半員

光緒二十三年歲次丁酉三月十九日 禮拜二 第九千二百八十五號

廣福隆罐頭食物

天地生物各有土產兼分四時而其鮮味時變
者此物此時至巧至妙之法香也本公司精研化
學機器珍品製各款罐頭時菓飛禽海鮮各等
食物遠近可至取用皆鮮色味俱佳歷久不變雖
此送禮既利舟車用以佐餐更稱巧便行見異邦
土物家鄉之風味猶存巧奪天工中外之銷場愈
暢矣仕商採辦貨眞價實童叟無欺請認 和合
二仙嘜爲記舖在粵東河南洸涌中約開張一在
香港西營盤大馬路廣安泰金山庄寄售 總發

丁酉年 三月 初一日 廣福隆啓

罐頭荔枝

本公司在澳門沙欄仔專辦荔枝等項
罐頭生理用飛鳳嘜頭爲記一向無異
製法精良歷久不變已蒙各埠嘉許近
有無恥之徒假冒本公司字號影射漁
利 諸君光顧請認飛鳳嘜頭庶不致
悞今特託香港和興西街吳源興行鄭
文波翁代理接辦倘 貴客易於商買
價甚相宜欲採辦者請 移玉惠顧幸
甚

丙申五月吉日 澳門福安號公司啓

寶興銀行告白

啟者本銀行總寫字樓設在英京分設香港上海及各埠均有代
理專做各項附揭匯兌銀兩事務快捷妥當佈新諸
君留意不勝欣幸

各董事芳名列

首總理威林都士威君渣甸行
亞厘曼打君乜者士洋行
麥核麥臣達君前英京匯豐銀行司理
衣乎地沙宣君老沙宣洋行
谷利意鍘臣君上海公平洋行頭商
登徐地士仄君士仄渣公司疋頭商

英京總寫字樓司理
意辦司卑雲君向有利銀行監督

香港枝行司理
麥地厘燕治被君前法國銀行司理

上海枝行司理
庇依拿君前橫濱新泰興銀行司理

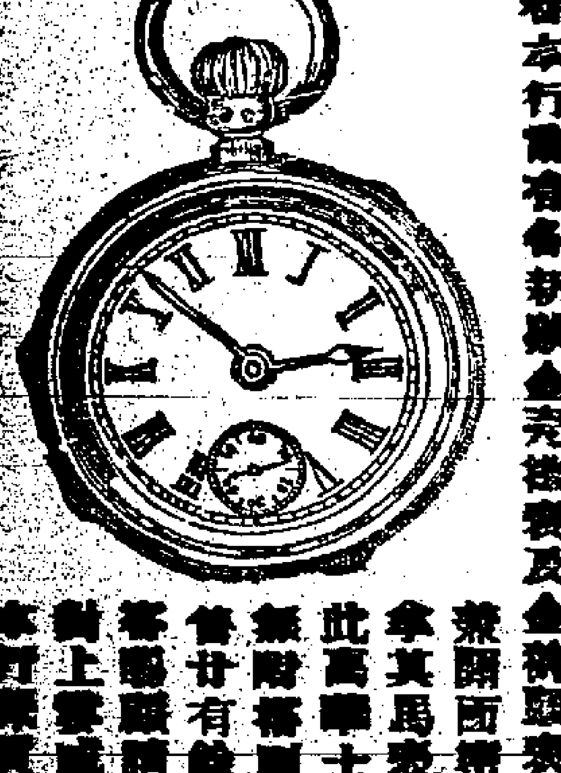
一千八百九十六年六月五日

各埠代理人
星加坡渣甸洋行
福州渣甸洋行
[illegible]渣甸洋行
神戶渣甸洋行
呂宋之乎連活公司
庇能之乎連活公司

現將香港附貯銀因
息價 開列
隨時日息週息式釐算
三個月期週息叁釐算
六個月期週息肆釐算
一年期週息肆釐半算

香港司理人燕治被謹啟

上好金銀時錶發售



啟者本行當有各新款金亮錶及金錶頭乘正夾板其馬高
兼開面揭面高嘜士乘宜
拿其馬蓉發售價極相宜
此高嘜士乘及宜拿乘錶
無附帶開乘諧由本行代
售廿有餘載中外馳名貴
客惠顧請移玉至大道門
對上雲咸街第一號門牌
本行購買是荷

乙未年 七月 初一日 利地麥洋行

香港中環正和堂

竊以藥濟人尚隱不妨實藥以療疾病君家居尚
或序藥而成錄蓋藥不論上品中品下品雖真
醫難以奏功醫雖五氣五色五味非眞藥不
能速效至於不求地道而以僞亂眞第日膏丹
而以臨買貴其價尤有不忍明言者也本店
情殷濟世技無彀玉之[illegible]志博施濟之呂金
之術妥設以貨眞價[illegible]利[illegible]便人[illegible]必
[illegible]

乙未[illegible]月十五日 本堂主人[illegible]

聲明告白

敬啓者本堂但凡買售
價口不論多少俱是[illegible]
被消差假有[illegible]情壓手
是聞敬與本堂無涉特
此聲明以免後論此佈

乙未年 十一月 十五日 皇后大道門牌[illegible]

公司印鷄眉月柯厘晏麵粉出售

貴、客光顧請分眞偽

啓者本公司上列諸嘜麵粉色佳質美有益身體久已馳
名選最好之麥用至新機器製造超等之粉故十四年來
銷流市上莫與爭美名譽已馳天下製造將益求精昔者
每日出粉僅八百桶以銷售日廣須添機器今則日出
千八百桶到處暢銷衆皆稱善此爲明証[illegible]之殷在於
天下最佳麥產之區製造者知其要竅故愼選好麥以製
此妙品之粉以上列之嘜爲記無論天時地土若何保無變壞

故所製麵飽餅食精良而有益也凡有下等之粉載以本
公司之包者必係無恥之徒假冒翻裝諸凡買家若能助
本公司查獲冒用本公司之包者到代理人處報信當給
重賞以鳴謝悃此佈

丁酉年 三月 初六日
大美國士鐸頓美倫麵粉公司
香港代理人義記行未士雞士臨啓

潘安裕 經驗心氣痛肚痛

啟者本堂搜得良方精製
心氣痛肚痛丸專治一切
積滯血氣凝聚諸般痛症
前產後用之無不[illegible]
屢試屢驗[illegible]
諸君光顧請到[illegible]
店發售[illegible]

退股告白

啟者皇后大道西門牌一百零七號恒和店海味
係林啓就及子林栢金與林育仝做現今林啟就
金不做願將自已名下股份招牌舖底貨物傢私
物等件與及日前賒出街外貨賬等項盡行頂與
受經已即日交易清楚至于日前恒和欠到各行
會等俱歸承受人支理但蒙各寶號光顧日後
貨項銀兩仲祈早日交到恒和舖面盡回無涉
後與林啓就及子林栢金無干日後生意盈虧亦
及子林栢金無涉此佈

丁酉年 三月 初[illegible]日 退恒和股份人林啟就及子林栢金

告白

啟者本局去年奉 盛大
臣委辦湖南賑捐自三月
起至八月止經收各捐生
除部啟一名外其餘部照
均已到齊請各生即攜實
收來局將部照先行換回
其監照俟到後再行發給
可也特此佈 聞

丁酉年 三月 初二日 中國電報港局謹啟

雲南腿發客

本號自辦雲南[illegible]
腿各款火腿[illegible]
美味香甜[illegible]
腿金華腿生[illegible]
花彩蛋上海[illegible]
諸尊屬顧請[illegible]
有舖[illegible]
價銀五[illegible]

丁酉年 二月 中環永吉[illegible]

工精價廉

啓者本號自辦金木鏡架
厚薄玻璃精寫黑漆地金
字招牌各國旗幟唐洋金
字帽帶鏡面油川綢扣布
兩衣等件諸君光顧請至
中環擺花街第十六號門
牌古積蔭堂祖傳萬應膏
藥寄售

丁酉年 二月 廿八日 擺花街興泰號謹啟

火爐出賣

[illegible]

聲明告白

啟者卜環文咸西街十二號門牌謙順隆東京庄生
意原係鄭悠久堂黃啟德堂鄭天寶堂等仝做自光
緒十八年起至廿一年添入羅安懷堂等合做至廿
二年十二月三十日止截滿盤清算今各東志圖別
業願將生意招牌傢私什物舖底等項頂與致祥堂
劉誠遠堂等承受即日交易清楚仍用謙順隆加多
源記式字開張日後生意與隆與舊人無涉如謙順
隆以前有欠各號揭借貨賬等項概歸舊人支理與
新承受人無干先此聲明以免後論

光緒廿三年 二月 廿五日 謙順隆源記啟

全安火燭保險公司告白

啟者本公司實備資本銀六十萬
員專保屋宇貨倉傢私貨物無火
燭之虞所有保險章程仿照英例
辦理凡華商賜顧專用華文保票
以便察核本公司寫字樓寓皇后
大道西門牌第二號萬安 險公
司內諸尊光顧請到面議保價相
宜此佈

光緒廿三年 正月 吉日
總司理人周少岐謹啟

三井東京海上保險公司 明治火燭保險公司

啓者本行現代理東京
海上保險公司專保付
寄外埠貨物無意外之
虞并明治火燭燕梳公
司投保規矩務臻妥善
諸 君光顧請至中環
水車館後街本分局面
商是荷此佈

丁酉年 三月 初一日 三井洋行謹啓

中國銀行招股

啟者 盛大臣奏設中國銀行一切章程[illegible]
銀三百萬兩不日開在上海京津等處[illegible]
分設枝行是以本局董事 札就港代集股份[illegible]
百兩掛號時先收定銀五兩掛號後再收銀四十五兩作爲[illegible]
十兩後再隨收如我華商有願附股者請從四月底以前來局名交定以
便早爲定奪因現在上海及各省各埠掛號招股僅得銀五十萬兩耳爲數
無多如一經滿額即不到期亦即止截故也至於掛號所交之銀由本局先
給收條爲據俟總行發到收單股票後再行交換其收銀之單本局董必
簽名並加蓋圖記以昭愼重決不致誤特此佈

光緒廿三年 二月 廿二日 香港輪船招商局董廖維杰謹啟

恒濟告白

[illegible]

屈臣氏大藥房光鋪
精製靈效膏丹丸散
貴客光顧請看麒麟伴塔為記

廿年癮斷　余乃廣東香邑南屏人也少年不愼偶染洋烟自咸豐戊午至光緒戊寅止共計二十一年每日吸烟約五六錢其間破費不鮮雖賴富厚之可支實損形容之足畏用盡自己之錢財徒受他人之譏誚荒時悞事壞品傷神莫過於斯染煙之弊萬言難罄前於壬申之春聞識愧自願痛戒奈無善方所用君臣厚藥戒而弗克雖者暫戒未及三月弊病叢生卒難守也如是再三不能成功戒念灰冷已置度外於丁丑之冬抱痾難釋赴厦嘗謀適因厦門煙淡難以充癮有梓人鄭彥爽翁說以香港屈臣大藥房精粉付厦門開記發售可以頂癮盍為試之余則買回吞服神爽胃強飲食倍加起止三月二十年煙患一朝洗却不知癮之所往不意中竟被精粉戒脫今逾年餘身體強健百病不生顏枯復潤鳩毒盡除皆賴精粉之功方得奏效倘有心戒煙者必先要立下斬釘截鐵清源絕流之志取精粉如法服之決不悞也爰奉送扁額一方顏曰廿年癮斷以誌感佩焉

粵東香山容緝熙謹識

蓋聞訛言之起因感而生謠諑之興非詳莫辯僕身受屈君之德耳聞屈君之謗德固不敢忘謗尤不敢諱也憶僕以烟霞痼癖失足莫年日月遷流轉身廿載自戊寅歲春夏之間忽悟迷機苦脫籠而無術思登彼岸縱呼楫以何能不意買棹鷺江旋識屈君之面竟爾將航渡世務期伸己之忱遂惠我以靈丹起沉痾於返掌固已感憑額頌藉日報以揚名澤本肌淪異風聞而紀實矣乃者人言代異衆論黨同謂丹寵功高縱彤沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚撫躬色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼駒光屢過計幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強不必向青鸞而乞神清氣朗無處當白晝而魘纏東坡老今又重來諸葛君依然不死在人則幾疑再世在僕則實戴二天則所謂舊孽復萌移花易蕊固水未落而石已出瓦建解而冰旋消者也僕有意共渡迷津不惜殷勤剖白卿同人早離苦海無妨剪切垂青將喚難除炎思濟世尚多寶筏俾醉牛夢死知醫時可放屠刀則僕今日之言固以誌一己之歡亦以造斯人之福豈特為屈君解嘲破讒而已哉

粵東香邑容緝熙謹識

新路地濁　杜美白丸

聲明告白

啟者本月初二日忽有友到本宅問及[illegible]有屋宇田地從向外人揭借銀兩[illegible]下不勝驚異本宅李居仁堂各兄弟子姪[illegible]置居住房屋外所有屋宇田地俱係公家[illegible]凡屋宇紅契田地升科部照一概存公[illegible]各兄弟子姪均不能私自揭按本宅亦并無向外人揭借銀兩等事茲特佈告諸君子幸勿[illegible]其所愚以免爭論倘有輕信乃是自悞[illegible]明

光緒廿三年　二月　廿八日

省城舊荳欄李居仁堂[illegible]

各款玻璃器皿發售

德記洋行現在承接旺利公司全權專一代理該公司乃天下最大之[illegible]璃局係創造各款玻璃器皿日[illegible]相遊歷歐洲時親到該公司現[illegible]看經有定造各式玻璃器具[illegible]設用如有　富商巨賈欲探辦[illegible]器各樣花式均由德記洋行辦[illegible]請到本行寫字樓看皆可定造也

光緒丁酉年　元月　廿八日

香港中環德記洋行[illegible]

潘人和號
家製婦科毛雞藥酒

此酒專治婦人產後肚痛感冒風寒頭痛面浮腫發寒發熱飲食不思四肢困倦或經期前後腹痛等症最宜飲此酒立即見效至血塊血積一飲此酒亦能鎔化[illegible]無後患功難盡述又治男子風濕風[illegible]筋骨疼痛手足[illegible]半身不遂面黃肌瘦舉動無力夜汗盜汗及小腸疝氣膀光子大等症[illegible]取效如神此酒以鮮毛雞為主用頂藥配製其方傳自異人[illegible]試服經驗救多人是男婦科妙品之聖藥也近見[illegible]此症者[illegible]多故不敢家藏用以廣濟存心[illegible]在省城太平門外[illegible]潘人和號[illegible]烟庄發售[illegible]取回雞酒藥料本[illegible]分正

丙申年　四月十六日　[illegible]

潘人和號主人謹啟

廣東朱炳昌
萬應聖靈茶

本號開設蜡丸生理叨蒙遠近馳名近復得一新法始創有聖靈茶煉燥歸純無雜入口啖苦爲淡可當作茶擅能清熱止渴利水消食應驗如神功難盡述有病服之立即全愈無病服之煥發精神本號不惜重資求盡美善居家行旅在在相宜誠護身之寶藥也請嘗試之方知其妙　每盒捌塊價銀捌分　老舖在佛山鎮黃傘大街　一樓在香港上環大馬路　一樓在省城外普濟橋頭　一樓在城內城隍廟前

光緒二十二年四月廿七日　德安堂主人謹啟

孫義順安六茶
發客

本號向在六安採辦雨前上上細嫩眞春芽蕊加工揀選不惜資本向運佛山鎮經廣豐行發售歷有一百五十餘年併無分起別行及外埠等處代售近有無恥之徒假冒本號招牌或加新莊或加老號更有不法之徒加正義順等字貪圖射利以假混眞而茶較我號氣味大不相同凡士商賜顧請辨眞假本號茶簍內有票四張底票腰票內加有人物機器報單面票上有龍圖佳味併秋葉圖章爲記方是眞孫義順六安茶庶不致悞

丁酉年三月初七日　新安孫義順謹啟

咸北打土的亞蘭火燭保險燕梳公司告白

啟者咸北打土的[illegible]火燭[illegible]極快倘貴客光顧[illegible]玉至中環[illegible]行[illegible]均可[illegible]路禪臣火[illegible]寶玉泉[illegible]

光緒十二年　八月　初四日

代理人禪臣[illegible]

全安火燭保險公司派息告白

啓者本公司丙申年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於二月十五日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒廿三年二月初七日

總司理人周少岐謹啟

香港上海銀行

茲將香港附貯[illegible]列下　計開
叁個月期週息式[illegible]
陸個月期週息叁[illegible]
拾式個月期週息[illegible]
香港壹千八百九十[illegible]
八月　壹號
總司理人瑪廉士[illegible]

麥尼亞長庚星嘜麵粉公司告白

啓者本公司長庚星麵粉係用美國加列寬尼省所出之最好麥製成諸君欲買上好麵粉者須買長庚星嘜精選頂幼麵粉便可無悞本公司主人麥尼亞乃天下做麥生意之大商故所製之麵粉俱係上等貨色請諸君採買本港各大行店做麵粉生意者俱有發賣此佈

一千八百九十七年二月廿六號　代理人瑞記行啟

影相擴相

啟者本號瓊綸映相館開創三十餘年歷蒙中外官商嘉獎近且考究新法精益求精歷歲月而常新傳形神而畢肖與金山英國之名家影相有過之無不及也以硯飾詞鋪張言過其實者相隔天淵舖在香港中環大馬路門牌七十六號諸君賜顧價實不二此佈

丁酉年元月十二日瓊綸號啟

銀行招股

啟者　盛大臣奏設中國銀行一切章程做照滙豐銀行辦理業蒙集有股銀三百萬兩不日即在上海京津等處開設惟香港及通商各埠均須次第分設該行股份愈多愈可推廣茲本局奉　電代集股份查照電開章程每股洋銀一百兩掛號時先收定銀五兩掛齊號後再收銀四十五兩作爲第一次尚有五十兩後再議收如我華商有願附股者請儘三月底以前來局報名交定以便隨時電滙掛號所交之銀由本局先給收條爲據俟總銀行發到收單股票後再行交換其收銀之單本委員必親筆簽名并加蓋鈐記以昭愼重決不致誤特此佈聞

丁酉年　二月　二十日　中國電報港局委員溫灝謹啟

新法戒烟丸

[illegible]洋烟之[illegible]中外也不知伊於胡底天下之大竟無術以化解之豈可[illegible]戒烟丸間有一二[illegible]引不[illegible]天耳究不能與洋烟爭衡也僕久欲[illegible]戒[illegible]欲得一[illegible]化妙方自然而引[illegible]者終不可得[illegible]山大[illegible]作舟先生[illegible]大新街[illegible]上戒烟丸一[illegible]其神妙能化烟毒[illegible]所[illegible]借診往問先生[illegible]其受累甚深[illegible]服烟丸多矢于[illegible]何[illegible]戒烟丸一月斷引亦[illegible]方也[illegible]

光緒丙申年　二月　十三日

告白

啟者本行向代理英京那頓火燭保險公司事務[illegible]生爲副代理人專保貨倉屋宇貨[illegible]衣箱家私裝修等無意外之[illegible]倘有失悞賠償快捷規矩妥[illegible]貴客[illegible]文咸大街門牌壹百[illegible]號[illegible]行內[illegible]

丙申年八月廿[illegible]日　香港[illegible]記洋行啟

香港普安保險兼貨倉有限公司告白

啟者本公司開創洋面保險燕梳凡[illegible]船所載貨物來往中外通商各[illegible]可保無意外之虞并[illegible]東內[illegible]可保受倘有遇事悉照英例[illegible]賠償格外快捷[illegible]本公司[illegible]

光緒丙申年[illegible]

[illegible]惟提開是間至蘇拉如有沾染嗜好者卽行革退　一原呈內稱化學格致兩館現存機器因房屋狹窄未能擺設[illegible]
[illegible]勸挪移或至損壞殊非護惜之道惟化學館左右限於地勢難於開拓俟東鄰房舍買定開通後將化學館改為俄文館俄文館改為東文館[illegible]

[illegible]合[illegible]居[illegible]稻於內[illegible]去租[illegible]再入風箱篩去糠粃方[illegible]日[illegible]人工力不過出米一石近有[illegible]金馬門外大普坊上建造[illegible]地[illegible]月念四日興工起造房屋數十間并先購定外洋碾米機器來蕪創立機器碾米坊擬初設時以牛拖運機器軸俟[illegible]著成效再用火車以鼓汽機云○福建漳浦煤山　福建漳浦縣坪山馬山下數里內途中恐現煤質該處居民多掘取代薪然此猶在浮面者也居人云入山愈深其質愈佳惟民間不知開挖之法且恐官府不准故不敢深入安得有大力者為之籌一良法為該處添一利藪耶

有該省抽釐事務准借商承辦未知是否○澳門有疫　頃接澳門消息言前禮拜內澳門有數人染疫聞是起自育嬰堂十五日該嬰堂將嬰孩遷往青洲引避○英使回港　前報駐京英公使晉省往謁粵督譚文帥然後往梧州一行茲悉公使於十七晚搭佛山夜輪回港十八日下午與商務局員聚議熟商商務事宜○伐木病　蘇友貽簡云昨遇無錫友人道及該處某甲於去冬得一奇疾凡身遇木器木中卽作響聲惟飲食起居悉如常日遍訪名醫莫知其故嗣有某乙曰是失魄耳當此木衰陰盛故觸之成聲俟來年驚蟄聞雷卽能痊愈蓋春天木盛而陰衰也甲初未之信及今春雷震後試以身伏木器果無聲響異之而復以詢乙乙曰我不過揣度當然耳實不知出典何處也甲誌其語以質諸[illegible]於岐黃者說見蘇報○未許窺管　神機營文案余仁以所著天文星圖稟請關道懇劉觀察立案旋奉憲批天文推步爲講求時務中之一端果有心得未嘗不可出而問世惟例載若習天文妄言禍福煽惑人民照律懲行治罪現在該員所著天文星圖一書未據呈驗是否有干例禁本道無以懸揣所請立案之處礙難准行

英增租界　天津英租界西三月十一號已妥議增廣其地至一千六百五十畝比前四百二十畝增至數倍矣按中日同處亞洲之中大小不同強弱互異日本處橫日伸中國銳氣自餒豈世界天實為之耶人心之救展日甚耳○校正　昨報保夏局公選新值理到會紳商十餘人內有爾君耀棠誤刊顏字特此校正○檀山拒倭　檀香山向招華工前去耕種華工駕輕就熟稗益於檀山不淺惟美人之在檀者恒嫉惡華人不遜之語譏諷之旨時見於檀埠西報迫前十餘年檀廷特遣大臣擬與中國日本訂立專條招工往檀其大臣初抵日本卽與立約招工而不至中國自是以來倭工陸續往檀勢不可遏及檀人見其流品不潔惡之然一發難收噬臍何及茲閱倭報言上月五號沙高拿丸從橫濱神戶兩處共載有倭工人三百十六名二十號抵檀山惟不准登岸之日人一百六十三名折回日本其故尚未知悉日廷執咎於檀爭辯未已美國因此甚是注意此事駐美日本使臣電回本國言美廷擬遣鐵艦一艘往檀山倭報云現時日本亦擬調鐵甲一艘往檀按日本彈丸小國竟敢與強國抗衡以伸國威洵能獨立不懼矣○運船不敷　川省荐饑鄰境不無泛舟之役現長江渡船載米往川者甚不敷用由漢口往宜昌之船川流不息運米前去以資接濟然仍不足於用

鐵路近聞[illegible]借二十兆兩由[illegible]之鐵路借[illegible]閱之家男女躬親下役[illegible]濟貧者不一而是閱西報云聞某處有酒店女[illegible]有傾國傾城之色人咸以一見為榮然薛稀英未許[illegible]唾茲閒印餓該女無以為賑思得善法許人親其面頰[illegible]司署將以施賑迫告白已出時未半點鐘即獲銀十九元[illegible]名鵲噪願親香澤者不乏其人○中國借款　上海報言[illegible]總稅司代中國與英商告貸一百兆兩以江蘇全省釐金作[illegible]

日人劃界　廈門訪事友人函云日本領事官稟由公使照會督憲請就廈門劃立一通商租界上憲以張文川太守曾任分府蒞廈有年於地方情形極為熟識特委回廈將劃界一事會商妥當再行給咨赴部引見太守已於初四日坐飛捷官輪船至廈辦理此事聞擬在虎頭山猪屎窟沙坡尾兩處地方擇一為租界而日領事之意則欲海澄縣所轄鼓浪嶼後深嶼海島為租界以便設立機廠織布等事想上憲必有權衡與之妥議也○匪首已獲　沙市訪事人來函云夔州匪首唐梟嘯聚災民盤踞王家坪洞中各情形已紀前報茲復得友人傳來捷音據言壽字營與鄉團圍住洞口水泄不通者數日匪首智力俱窮自行乞降鄉團與營勇將頭目唐梟兄弟四人尚有鄖姓者皆以小轎擡之而行餘匪三十餘人一併押解入城卽將各街柵子盡行鎖閉在府署審訊半日供詞秘密外人均不得聞府尊劉幼丹太守已電稟上憲或就地正法或押解赴省俱未可知俟川督來電再定又言壽字營到夔之時府尊以前任奉節縣張大令之[illegible]深得民心卽委往前敵襄辦諸事大令於洞口遍貼諭凡有保者業已保去多人鄉團以搶刼受害銜恨甚深搜洞探穴殺斃無算唐梟歸降之後大令卽深入洞中將所藏器械旗幟一切用火焚燒復令營勇入洞搜括淨盡然後封洞安民是日押來男婦十餘人唐梟之父并梟之幼弟髮妻與近日搶入之婦皆在其中俟訊明後再行酌辦

徐善亭

[illegible]

眞仙玩世

城北粵秀山三元宮全眞道院也爲粵一省之正教每遇各關閭世家求壽念經建醮消災抵刼超度孝思無徵不至而師長正直無索發題任人自便况住持清眞無疵久爲當道官器重歷經驗名遠邇有師長姓鍾道號雲空素日寡交清幽自若素淡爲心每遇夏暑久坐官門頭座大石現年九十七歲積閏一百歲矣三月三日卯祝　北帝聖誕畢則對道眾師兄弟徒孫說我十一夜離塵永訣山門則你等矣住持再三留意雲空云歇哉歇哉眾師會意備棺至期十一夜一更設羅絃歌奏樂共唱陽關三叠一唱而別雲空合眼拱手升僊無疾而終且樂斯可謂清修化鶴亦是眞誠本色矣查三元宮雲空師長原嘗武官出身看破世情來粵出家歷五十載有奇是鍾離祖師教日正陽派下漢代人為大元帥忠心帶兵歸眞升僊　[illegible]

丁酉年　三月　十八日　便然山人親臨見聞啓

承股告白

福建廈門竹仔街湯盤銘號貨生理原日乃劉炳文李禹圖曾受祺曾清江合股做至是年三月十一日止曾清江志圖別業愿將名下股份招牌傢私貨賬等項一槪項與股內人等承受即日滿盆計算交易清楚所有股本溢利銀兩曾清江親手如數收足日後湯盤銘生理盈虧與曾清江無涉特此佈聞

丁酉年三月十八日　湯盤銘謹啓　[illegible]

聲明告白

敬啟者香港中環一百四十六號門牌影相生意店開創十餘載并無揭借等項自後不論揭借貨會收結等項俱要弟簽字并給回圖章方為實據如無簽字乃係經手是問與本店無涉特字聲明以免後論希為見諒

光緒廿三年　三月十九日　[illegible]

和昌影相樓劉允光謹啓

聲明告白

敬者弟在香港[illegible]索罟魚船生意[illegible]子姪多眾共[illegible]實號及人家[illegible]項惟經手是[illegible]無涉特此聲明[illegible]後論

丁酉年三月十[illegible]

郭茂德郭茂[illegible]郭茂保郭[illegible]

招人起貨

敬者本公司之火船名加打連鴨加已由卡剌吉打庇能及新加坡埠抵港凡有付貨在此船著新卽日機攬載紙到本公司加簽至船上起貨如本月十九日下午四點以前船上各貨仍未起清本公司則將各貨起至灣仔本公司貨倉暫貯或有意外及各費用等項貨主自理本公司未買保險其貨係由庇能星架坡兩埠附來者宜是日將船起清否則將其貨起上寄倉費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免後論

丁酉年　三月　十八日　[illegible]沙宣公司謹啓

聲明告白

啟者紅磡保邑厘街門牌五十八號榮與雜貨生意今因各股東志圖別業愿將榮與生意招牌貨物傢私鋪底一槪項與新承頂人福與承受日前榮與欠到各號賬項貨會揭借等項俱歸舊人榮與支理與新承受人無涉先此聲明以免後論

丁酉年　三月　十三日　[illegible]　福與謹白

承股告白

啓者香港西營盤皇后大道西門牌一百零七號恒和店海味雜貨生意原日林啟就卽係林北金與林育合伴創自光緒七年做至念三年二月結日止滿盤清算現今林北金卽係林啟就志圖別業愿將自己名下所占股份全盤招牌鋪底貨物傢私並按存貨物等件與及日前賒出街外貨賬各項盡行頂與林立榮承受至于股本銀兩並付充各項卽日當眾交易如數清楚分毫不欠倘以前恒和店東及各件有用該號圖章担保別款等情俱歸舊人支理至于恒和所欠各行貨賬揭借會等項歸新承受人支結但蒙各寶號光顧日前所欠恒和號貨賬銀[illegible]各項須要交到舖面給回圖章收尖為據切勿交錯仍用回恒和招牌加多榮[illegible]貨賬自後生意盈虧與林啟就卽林北金無涉特字聲明以免後論此佈

丁酉年　三月　[illegible]日　新承頂恒和號股份人林立榮謹啟

勸捐告白

公懇者頃接上海義賑所電函極言湖北施南宜昌及四川夔州綏定各屬大饑樹皮草根均已食盡今則易子而食慘不忍聞特達敝堂匱為勸捐源源接濟如能先解賑款功德無量謹代百萬饑民叩首請命并盼電覆云云敝堂一聞之下立卽電滙洋銀貳千元暫救然眉之急第災區甚廣為賑日長若不借箸而籌難解倒懸之厄用特標紅勸捐集款接濟早賑一日則災民早免一日之饑存活生靈不可以數計也伏望　樂善君子或慷慨佈施或極力勸捐一視同仁無分畛域多多益善少少不拘一切捐款悉交敝堂書回收條隨刊徵信錄以昭核實作善降祥報應不爽統祈踴躍是所切懇　[illegible]

光緒廿三年三月十八日　羊城靖海門外兩粵廣仁善堂謹啓

延辦館人告白

啓者本行現擬在對海尖沙嘴分設枝行欲雇用華人一名此人須要通曉兼曾富過辦館生意若能署操英語者更佳招呼供應西人伙食工金格外優給欲充此職者可卽至本行面商此佈　[illegible]

西四月　十五號

打忌利街[illegible]洽行啓

花旗輪船公司告白

啟者本公司現租有輪船名記連了芳約於本月二十七日開行前往神戶橫濱舊金山埠寶號附貨者請至本行商議此佈

丁酉年三月十三日　[illegible]

代理人溫寶遜[illegible]

蘇省掃烟堂
周金釧天罡丹

夫戒烟丸丹名目不一而足眞偽固易混冒美惡尤難區別一經誤服非特不能戒脫且恐百病叢生更可憫也茲本堂總局開設蘇州按先天卦數星辰降期度製戒烟天罡丹存心濟世迄今二十餘年患鴉片之害實非淺鮮諸君有志脫戒服此罡丹限日斷癮無不取効如神與別丸迥不相同能除百病不分新舊烟癮藥到回春中外馳名　紳商賜顧請認明門首石印告示為記庶不致誤有志戒烟請卽試之謹將分售各店列后　一在佛山昇平街　廣綸昌蘇杭店　一在香港上環禮昌隆　一在省城濠畔街貞泰行內恒益申莊　[illegible]

中國銀行告白

啟者現接滬電銀行尚可附股茲將前禮拜內續電滬掛號各股友姓名籍貫開列于左

容文記香山　鄭正記新會　林岐生文昌　何章番禺　溫淑琴　溫東龍　溫寶記嘉應　[illegible]

丁酉年三月十八日

中國電報港局謹啓

遺失股票告白

啓者弟名下沾有萬安公司第三千零六十二號至三千六十六號股份五股又兩怡名下第三千零五十七號至三千零五十九號股份三股兩票俱已失去業向該公司報明註冊補給憑票倘有別人拾得此二票作為廢紙特此聲明　[illegible]

光緒廿三年　三月　十二日

周日三兩怡仝啟

告白

啟者本局新任總[illegible]公舉茲將各[illegible]偉衆週知

盧冠廷翁　陳[illegible]
黃滙川翁　劉[illegible]
林錦亭翁　阮[illegible]
陳瑞春翁　許[illegible]
陳寶東翁　葉[illegible]

丁酉三月十八日

保[illegible]公[illegible]

聲明告白

啓者香港威靈頓街門牌第式十七號式樓生昌[illegible]三號仝一間乃影相藥料生意原係蘇兩泉所做現[illegible]今他之妻李氏周氏子蘇九三入自愿將先夫交[illegible]來生昌復興泰招牌字號生意貨賬舖底全盆頂與[illegible]成祐屈巽軒李耀昇承受准於本年三月廿五日交易[illegible]生昌復興泰等號日前所有欠到各號貨賬揭借[illegible]早日聲明如居期不聲明者乃係自與自交易之[illegible]日前担保及貨賬揭借會等[illegible]來生昌[illegible]與新承受人無涉特字聲明以免後[illegible]

丁酉年三月十八日

上諭恭錄

三月初二日奉 硃筆稽查鑲黃旗滿洲旗務著達椿去欽此同日奉 硃筆稽查滿洲火器營事務著宣通阿去欽此○初三日奉 旨著於本月廿五日[illegible]○初四日奉 上諭戶部奏遵議[illegible]各員應給獎叙請旨辦理一摺著吏部議奏單併發欽此○初八日奉 旨此次京察一等覆帶引見各員內除錫樹李佩銘朱福銑崔永安徐受廉陸鍾琦葉昌熾[illegible]恩浩榮千紹熙恩俊巢恩延濟緒夏甘[illegible]無庸記名外宗室英懃著仍以四五品京堂補用宗室崇壽著以四五品京堂補用宗室蠥德著以五品京堂補用德元豐椿英華薛浚李昭煒陳秉和文煥高賡恩潘炳年李桂林胡湘林葉大遒黃紹箕陳鼎[illegible]張亨嘉周爰諏許葉芬熙祥星吉紳甯繼熙延熙延暋戴錫鈞李澐范廣衡鄂芳和爾賡額毓秀李琦英琦如銓余九穀孫毓駿啟約曾厚馮汝[illegible]桐存書郭曾炘惠齡曾衍熙文彬恩聯恩澍劉尚倫信勤樸子瀛英瑞英桂文超熊超爾林昂慶潘[illegible]瑞徵松寬謝文翹端方松壎惠裕錫綸志崇常英趙爾[illegible]福潤慶秀榮凱福敏志全恭額緒成博杜年繼恒齊爾恩順達桐龍鴻書陳其璋[illegible]曾廷獻裴維安麟趾致澤[illegible]李紹芬恭慎富清者交軍機處記名以道府用欽此○初十日奉 上諭李秉衡奏歷城小沙灘等處漫口堵築合龍請將出力各員弁分別獎叙一摺本年正月間山東歷城聖邱交界之小沙灘胡家岸兩處民埝漫決成口經李秉衡奏 奉在工員弁將胡家岸口門先行堵合三月初二復將小沙灘口門一律堵合辦理尚爲迅速所有總辦提調及各汛官應得處分着准其寬免尤爲出力之記名總兵賈[illegible]西侯補副將楊昌魁着免補副將仍以總兵記名簡放已革總兵衛山西撫標中軍參將方致祥着開復原官遊擊吳明楷年金榜均着以參將儘先補用遊擊吳兆宏華國章均賞加副將銜都司張振基着以遊擊儘先補用都司李玉田孫明山姚松山徐正誠均加遊擊銜山西補用千總章清凱王玉春郭大成均着以守備補用以示鼓勵○着照所議辦理欽此○十一日奉 旨這所奏疏防盜犯越獄脫逃崇安縣典史桐錫宗着即革職交與遲寶[illegible]提同[illegible]禁人等嚴訊有無賄刑賄縱情弊按律懲辦有獄官署崇安縣知縣郝秀椿着交部照例議處仍勒限嚴拿逸犯祝謀琳務獲究辦餘着照所議辦理該部知道欽此

欽差大臣[illegible]洋大臣[illegible]奏爲打仗受傷[illegible]天恩俯准分別[illegible]摺由驛會陳仰祈[illegible]用兵之道貴得軍心必先生其[illegible]勸之心而後能收折衝之效[illegible]陸軍水師皆有額設醫生設遇[illegible]戰受傷即可隨時施治[illegible]者其國立有[illegible]卹局酌給[illegible]終其身是以人人思奮有冒鋒鏑之風日本亦師其法此次受傷軍士國王親至醫院拊循慰恤所以激勵將來者我 朝厚澤深仁凡有陣亡及積勞病故者例得上邀 卹賞以慰忠魂而因傷成廢不能作苦者即聽其以窮餓終似不足以廣 皇仁而作士氣去歲軍興以來前敵各軍受傷弁勇甚衆經津海關道盛宣懷禀派西醫學生金大廷並勸洋人紅十字會馳赴營口田莊等處沿途設局收留救治其後營口失守各處傷勇陸續送至天津並經盛宣懷與辦理東征糧台廣西臬司胡燏芬飭北洋西醫院留養診治類皆斷手截足傷胸折脅實堪憫惻因定作三等傷創口既合其願回籍者頭等給銀二十兩二等給銀十五兩三等給銀十兩復念該弁勇等長途跋涉費用不貲因擇其傷重路遠者於糧臺郵資外酌加津貼銀兩盛宣懷發銀壹千六百兩胡燏芬發銀二千數百兩凡籍隸南省之弁勇給予輪船免票北省者則分僱車船載送數月之間陸續遣發共計四百餘名其因傷成廢者二百二十三名傷痕較重創口未能驟合現在院者尚有五十名此等受傷弁勇即已資遣回籍實無生計可圖若不設法撫卹設一旦疆埸有事誰復奮勇當前且此次與日本交綏前敵諸軍勇怯不一以被閒風逃潰轉得事外逍遙而鋒鏑餘生竟至窮途坐困瘡痍滿目疾痛切膚慘不忍覩 朝廷矜恤鰥寡凡窮無可告者各州縣有額設孤貧數十名其口糧准作正開銷所以卹貧困者至優且渥況爲 國家出力以致殘廢願可憫然置之乎可否仰懇天恩賞准在籍照練軍餉章支食步隊半餉每月給銀一兩八錢以殘而未成廢者半之由各州縣按月給發以終其身傷軀已愈者無庸再議所需經費准其作正開銷胡燏芬盛宣懷禀請具奏前來臣等查該司道所請實爲體恤戰士激勸戎行起見如蒙 俞允即行分別造册咨送戶部兵部立案此外受傷弁勇應由各營查明詳咨援照辦理是否有當謹合詞恭摺具 奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏

羊城新聞

藩憲牌示 順德縣江村司巡檢缺委試用從九品[illegible]署理○厘局批示 省佛陳三埠查行[illegible]佛陳三埠查行台炮經費據稟每年加繳銀四千元[illegible]餉孔殷具見踴躍急公殊堪嘉尚候詳請給示諭遵辦[illegible]辦之日起餉可也○洋土煤行合安堂釐棧等商人[illegible]稟 批據稟遵繳頭季餉銀四百五十五兩業已[illegible]給示諭開辦○廣肇磚窰行合德堂司事潘燿察[illegible]據稟順德縣屬麥塱復昌窰被匪肆刧業經[illegible]候札縣移營嚴緝本案全夥賊犯按律懲辦○厘局批[illegible]紙行仁寶堂黎永思等稟前批案經論催俟廣濟醫院[illegible]

試場改期 學憲牌示 照得考試文童日期業經牌示在案茲特牌示更正宜遵照伺候特示 計開 三月十七日科考高要開建二縣文童○十九日各科考新興開平二縣文童○廿一日科考高明四會封川鶴山併高明客籍文童○廿三日科考陽春陽江恩平文童

營官代差 朱參戎國安[illegible]安勇駐白泥緝捕向稱安[illegible]抱恙恐有礙關防特請假[illegible]現派劉都戎禮莊暫爲代[illegible]藥之占可爲朱參戎卜[illegible]

難翻 前以河南軍功[illegible]店人佔築富經番禺縣[illegible]該杉店人區昌到縣訴[illegible]行至城西石基里中風[illegible]即詳府憲委南海縣相驗[illegible]賭經已驗確墳格存案不料區姓之人日前稟控詞稱區昌之死未明縣憲批斥已詳而區姓仍具詞再稟曉辯不置茲裴明府又批示云此案當經驗明已確通詳均有案據該民毋庸牽轕冀狡翻等語該區姓更難狡展矣○機器到省 前報有人創設磨麵機器稟准省憲于以限期使外人不至搶奪利權該公司由外洋購機器至省在城西十七甫愛育新街開辦將來以土麵製造使其流通未始不可敵洋人麵粉之流入此亦塞漏卮之良法也所患者法立弊生至爲所窒爲可惜也

到局 再行 察辦 毋庸 亟禀 粘抄 保領 附

批示局紳 紫洞羅格崗局紳羅洪基等辦理該處局務有年週來盜賊充斥防不勝防計非設有聯防善章恐未易守望相助然團防募勇又非實力實心認眞辦理不無疏忽之處羅紳等以局務事繁自忖力不勝任故稟請縣憲另舉賢良接手并將聯防章程呈官核辦南海縣董明府以該紳等歷年辦局諸臻妥協殊難更易生手仍擬照舊庶不至局務紛更董明府批禀云 據禀局務疲難各節自是近今實在情形但該紳等辦理局務已歷多年所辦各事均無貽誤現値盜風日熾搶劫頻仍本縣蒞事之新無方弭盜致我百姓難安枕席深爲愧汗另據具稟條陳辦法並呈團練聯防章程細核所議章程各條俱臻妥協具見該紳實心辦事籌畫精詳大堪嘉尚當此時事多艱之際正望彼此共體時艱相助爲理商辦一切何可遽萌退志本縣失指臂之助仍望照舊在局辦事和衷共濟俾該局務日有起色盜戢民安毋遽辭退是爲至要今另禀所陳辦法有關營制候與營員相酌妥定再辦可也

賞假論屆 昨督轅賚摺官旋省得悉 督憲譚官保欽奉 硃批恩賞假期兩月官保即諭知文武巡捕官其大略云本部堂現奉 硃批賞假兩個月假期內衙參可免如文武員弁有地方要緊事件准其入見此外候補人員無事求見及一切過客均不接見特諭云云○禁佩軍器 調署番禺縣正堂裴爲出示嚴禁事照得佩帶兇器刀械遊歷城鄉之犯[illegible]帶鐵桿一年此雖嚴懲濱省民徒在他省亦可援引現洋鎗爲奉禁之物豈可隨身佩帶以干法紀訪聞近有不法之徒身藏洋鎗公行城市名爲防虞之用實係遏凶之根亟應隨時拿禁以杜禍端除飭差查拏外合行出示嚴禁爲此示諭縣屬軍民人等知悉自示之後爾等毋得佩帶洋鎗刀械遊歷城鄉倘敢故違一經拿獲到案即無另犯重情定必援例擬辦決不寬貸各宜凜遵毋違特示

新塘時症 有人自東莞來省言及新塘鄉自前年疾癘流行死亡相繼去歲幸賴安平迺今春又有時症出現人心惶恐將慶故轍復萌聞者亦爲變色咸有戒心也○送扁有期 昨報督憲譚制軍以去年西省旱魃爲災饑民載道省中各善堂爲籌欵助賑且各善紳親履災區不辭勞瘁活人不鮮雖救災恤鄰義所當爲而娓娓樂善不倦之心殊堪欽羨西省宦於羊城之員感其善念曾聯送區額以彰盛德茲制軍亦以善舉難忘特製匾額二方擬於十九日飭南番兩縣董仲容裴蓮舫兩明府騶從排衙彩亭音樂分送兩粵廣仁善堂廣濟醫院懸掛以獎其美○氣球再演 前報英人士遜沙球師因十六日大雨淋漓未能開演球師前在南關老龍橋開演汽球初演時將球逐漸放大升至數十丈球師由球而上出大傘一柄坐於其下以一手牽繩一手舉冠與衆禮別升至數十丈高手持一開傘而下萬里長空一落千丈球落於河南尾草芳處博往觀者人山人海閧二十日仍在老龍橋開演令目未親者得往憑軾焉

中外新聞

增訂新章 京師習西學者日益加多總理各國事務衙門同文館總教習歐禮斐年前[illegible]茲因風氣漸開擬就增訂同文館新章呈請各堂官酌訂現已奉堂諭即照所擬章程[illegible]生遵照所有章程函錄於後以供衆覽想當先覩爲快焉奉堂諭據總教習申稱酌[illegible]課辦法請核酌施行等語查同文館培植人才之地歷年所定章程亦已詳備惟向有[illegible]通及量加推廣之處茲查總教習所擬辦理各條詳加核定剴切示諭務期實力遵行[illegible]才而觀成效特諭 一原呈內請立備課所令諸生於燈下預備翌日課功一節查洋[illegible]館爲時甚少全賴諸生先自肄習臨時應對方能純熟易於長進著如所設立備課所[illegible]開館之日起至四月底止再於九月朔始至封館之日止於每晚七點鐘齊至備課所[illegible]日功課派繙譯官副教習每晚一人照料督課將備課各生人數開單報明總教習及提[illegible]稽勸惰於西俗禮拜日放課一日 一原呈內稱前館諸生午前無漢文功課請令午[illegible]藝學等語查外洋各學俱關實用較之語言文字尤爲精確自當加意講求俾臻材藝之選著如所請前館諸生無漢文功課令於午前九點鐘到館學習天文化學格致學算其教藝學之洋教習亦于前一館教授如有京外五品以下各官欲習藝學准其到館投効與諸生一體學習 一原呈內稱投効新生請俟各館出有缺額數名一齊傳補等語查近來風氣漸開有志之士咸知以西學爲重到館投効自未便阻其向學之忱惟到館既有先後之分功課自有淺深之別教習自不得不分班教授著如所請嗣後定爲每年二月八月臨時斟酌缺額多寡傳補一次如有知名之士或隨時傳補亦可然必定以名數免至執業參差難期進益 一原呈內稱請添設東文館一節查日本同洲鄰近交涉日繁亟應添設東文館以備異日繙譯之選著如所請添傳記名學生十二名肄業東文著派東文繙譯官唐家楨充東文教習除每月原領膏火外再予十五兩以資津貼仍歸總教習核稽以專責成 一原呈內稱請照泰西學堂之例擴充藝學一節查泰西各學分門別類現在中國雖未能同時並舉亦宜擇要仿行如所請除天文算學化學格致醫學外添設製造繪圖一館延訂教習一員教授各項製造測量繪圖惟製造繪圖皆由算學而出現在算學諸生功候尚淺不能一蹴而幾延訂教習到館先令習教英文俟算學諸生粗知門徑該教習亦漸諳華語再令專教製造繪圖以免躐等 一原呈內稱學生沾染嗜好最悞功課請予限戒除一節查諸生用功全在振刷精神若沾染嗜好先惰其筋骨雖有美材亦難期振作若如所請自此次下諭之日起予限一年一律戒除如限滿仍未戒淨即由提調同堂扣除若提調倘因疏於稽查惟提調是問至蘇拉如有沾染嗜好者即行革退 一原呈內稱化學格致兩館現存機器因房屋狹窄未能擺設請酌量開拓一節查化學格致兩館機器率皆購自外洋轉運非易若因房屋狹窄遽動遷移或至損壞殊非護惜之道惟化學館左右限於地勢難於開拓俟東鄰房舍買定開通後將化學館改爲俄文館俄文館改爲東文館

[illegible]三合[illegible]稻於內膛去粗糠再入風箱篩去糠粃方[illegible]

英增租界 天津英租界西三月十一號己亥議增賣其地至一千六百五十畝比前四百二十畝增至數倍矣按中日[illegible]日本[illegible]議日俾中國銳氣自餒噬臍果天實爲之耶人心之狡展日甚耳○校正

鐵路近聞 [illegible]借二十兆兩由中[illegible]